

Programa  
4to Festival Internacional de Poesía en Puerto Rico  
19 al 24 de marzo de 2012  
Dedicado a Clara Lair  
Diseño del cartel, cortesía del maestro José R. Alicea

**Poetas internacionales**



Blanca Salcedo (Argentina, 1956)



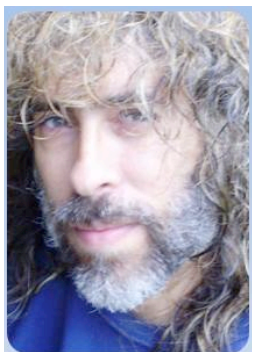
Hugo Mujica (Argentina, 1942)



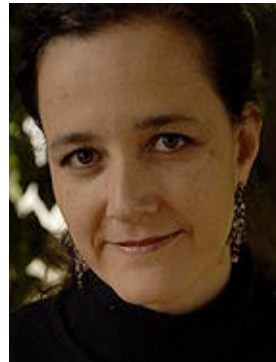
Tito Alvarado (Chile, 1956)



Carlos Aguasaco (Colombia, 1975)



José Carlos Sánchez Lara (Cuba, 1969)



Margarita Laso (Ecuador, 1963)



Juana M. Ramos (El Salvador, )



María Ángeles Pérez López (España, 1967)



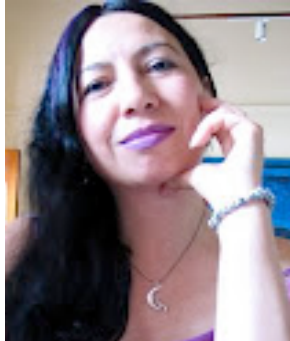
Pedro Enríquez (España, 1956)



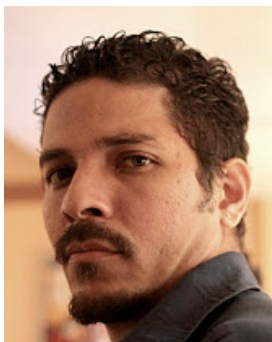
Soledad Altamirano (Honduras, 1962)



Elizabeth Cazessús (México, 1960)



Leticia Luna (México, 1965)



Javier Medina Bernal (Panamá, 1978)



Roberto Fernández Iglesias (Panamá, 1941)



Odi Gonzales (Perú, 1962)



Wellington Castillo (Perú, )



Luis Reynaldo Pérez (República Dominicana, 1980)



Rafael Pineda (República Dominicana, )

actividades durante la mañana

actividades durante la tarde

actividades durante la noche

**lunes, 19**

Teatro Universidad Interamericana Recinto Metropolitano, Cupey 6:00 p.m.

Película UNA PASION LLAMADA CLARA LAIR

Esta película ha obtenido los siguientes premios y distinciones: Mejor Documental en Vídeo, Festival Internacional de Cine de Valdivia, Chile. 1998; Premio Mezquite - Mención Honorable Primera Obra, XX San Antonio Cine Festival, 1997; Representación nacional en el Oscar para Mejor Película Extranjera; Mención Especial, XVIII Festival Internacional del Nuevo Cine Latinoamericano, Cuba, 1996

Teatro de la Universidad Interamericana Recinto Metropolitano, Cupey 7:00 pm

Gran Noche de Apertura

Artistas invitados: Héctor Mendoza, Ivonne Belén, Tamara Escribano, músicos y trovadores Roberto Silva, Omar Santiago, José Santana y José Enchautegui

Con la participación de los poetas internacionales

Blanca Salcedo (\*Argentina)

Tito Alvarado (Chile)

Carlos Aguasaco (Colombia)

José Carlos Sánchez Lara (Cuba)

Margarita Laso (Ecuador)

Juana M. Ramos (El Salvador)

Pedro Enríquez (\*España)

Soledad Altamirano (Honduras)

Elizabeth Cazessús (México)

Leticia Luna (México)

Javier Medina Bernal (Panamá)

Roberto Fernández Iglesias (Panamá)

Odi Gonzales (Perú)

Wellington Castillo (Perú)

Luis Reynaldo Pérez (República Dominicana)

Rafael Pineda (República Dominicana)

\*Los poetas Hugo Mujica y María Ángeles Pérez López, de Argentina y España respectivamente, arriban a Puerto Rico finalizada la apertura, razón por la cual no figuran en la lectura anterior.

**martes, 20**

**Teatro Universidad de Puerto Rico Recinto de Aguadilla 10:00 am**

Acompañan: Violeta Pujols y Antonio Rosa

Poetas internacionales

José C. Sánchez Lara (Cuba)

María Ángeles Pérez López (España)

Tito Alvarado (Chile)

Soledad Altamirano (Honduras)

**Universidad de Puerto Rico Recinto de Humacao Centro de Estudiantes 10:30 am**

Acompaña Marcos Reyes Dávila

Poetas internacionales

Margarita Laso (Ecuador)

Blanca Salcedo (Argentina)

Elizabeth Cazessús (México)

Rafael Pineda (República Dominicana)

Juana M. Ramos (El Salvador)

Poetas de Puerto Rico

Zoé Jiménez Corretjer

Carlos Roberto Gómez

Marcos Reyes Dávila

Julio César Pol

**Universidad del Este Utuado, PR (Ave. Fernando Rivera Dominichi) 11:30 am**

Acompañan Marcos Rodríguez y William Pérez

Poetas internacionales

Carlos Aguasaco (Colombia)

Luis Reynaldo Pérez (República Dominicana)

Roberto Fernández Iglesias (Panamá)

Wellington Castillo (Perú)

Poetas de Puerto Rico

Marcos Rodríguez Frese

William Pérez

**Teatro Taboas, Manatí 2:00 pm**

Acompañan Susie Medina Jirau y Pedro Juan Ávila

Poetas internacionales

Odi Gonzales (Perú)

Leticia Luna (México)

Javier Medina Bernal (Panamá)

Hugo Mujica (Argentina)

Nora Vidal (Perú)

Pedro Enríquez (España)

Poetas de Puerto Rico

Gilberto Hdz.

Susie Medina

María Medina Ugaz

Celia Alschuller

Irma Maldonado

Manuel Figueroa

Pedro Ávila

**Centro Cultural José Alegría, Manatí 7:00 pm**

Acompañan Susie Medina Jirau y Pedro Juan Ávila

Poetas internacionales

Odi Gonzales (Perú)

Leticia Luna (México)

Javier Medina Bernal (Panamá)

Hugo Mujica (Argentina)

Pedro Enríquez (España)

Poetas de Puerto Rico

Gilberto Hernández

Susie Medina

María Medina Ugaz

Celia Alschuller

Irma Maldonado

Manuel Figueroa

Pedro Ávila

Ángel Maldonado

Aida Amador

**Teatro UPR Aguadilla 7:00 pm**

Acompañan Violeta Pujols y Antonio Rosa

Poetas internacionales

José C. Sánchez Lara (Cuba)

María Ángeles Pérez López (España)

Tito Alvarado (Chile)

Soledad Altamirano (Honduras)

Poetas de Puerto Rico

Edgardo Nieves Mieles

Leticia Ruiz Rosado

Jorge María Ruscalleda Bercedoniz

Gloria Marini

Alberto Martínez Márquez

Emma Rodríguez Feliciano

José Maldonado Beltrán

Flor Pagán

Iván Figueroa

Gilberto Hernández Matos

Ángela Valentín

**Centro Cultural de Humacao Conversatorio con los poetas de Humacao**

Poetas internacionales

Margarita Laso (Ecuador)

Blanca Salcedo (Argentina)

Elizabeth Cazessús (México)

Rafael Pineda (República Dominicana)

Juana M. Ramos (El Salvador)

**miércoles, 21**

Día Mundial de la Poesía

**Caribbean University, Vega Baja 9:30 am**

Acompañan Susie Medina Jirau y Pedro Juan Ávila

Poetas internacionales

Odi Gonzales (Perú)

Leticia Luna (México)

Hugo Mujica (Argentina)

Margarita Laso (Ecuador)

Pedro Enríquez (España)

Poetas de Puerto Rico

Ángel Maldonado

Aida Amador

Susie Medina

Betzabeth Walesca

**Yvonne Denis**

**Museo de Arte de Puerto Rico, con los estudiantes de la escuela Padre Rufo**

Acompañan Vicente Rodríguez-Nietzsche y Marcos Rodríguez Frese

Poetas internacionales

Javier Medina Bernal (Panamá)

Roberto Fernández Iglesias (Panamá)

Wellington Castillo (Perú)

Rafael Pineda (República Dominicana)

Juana M. Ramos (El Salvador)

Poetas de Puerto Rico

Michel Rodríguez

Sofía Cardona

José Ernesto Delgado

Zulma Quiñones

María de los Ángeles Camacho

**Escuela María Cadilla, Arecibo 10:30 am**

Acompañan Violeta Pujols y Antonio Rosa

Poetas internacionales

José C. Sánchez Lara (Cuba)

María Ángeles Pérez López (España)

Tito Alvarado (Chile)

Soledad Altamirano (Honduras)

Poetas de Puerto Rico

Antonio Ramírez Córdova

Nélida González

Ernesto Álvarez

Ángel Trinidad

Claudio Cruz Núñez

Aida María de Jesús

Salvador Villanueva

**Columbia University, Caguas 1:30 pm**

Acompaña William Pérez Vega

Poetas internacionales

Carlos Aguasaco (Colombia)

Luis Reynaldo Pérez (República Dominicana)

Elizabeth Cazessús (México)

Blanca Salcedo (Argentina)

Poetas de Puerto Rico

Ángel Matos

Lulú Collazo

Linette Mabel Pérez

Marioantonio Rosa

Mara Mariposa

José Manuel Solá

Juan Domínguez

**Universidad Interamericana, Arecibo 3:30 pm**

Acompañan Violeta Pujols y Antonio Rosa

Poetas internacionales

José C. Sánchez Lara (Cuba)

María Ángeles Pérez López (España)

Tito Alvarado (Chile)

Soledad Altamirano (Honduras)

Poetas de Puerto Rico

Antonio Ramírez Córdova

Nélida González

Ernesto Álvarez

Ángel Trinidad

Claudio Cruz Núñez

Aida María de Jesús

**Boys and Girls Club, centro de Aguas Buenas 6:00 pm**

Acompaña William Pérez Vega

Poetas internacionales

Carlos Aguasaco (Colombia)

Luis Reynaldo Pérez (República Dominicana)

Elizabeth Cazessús (México)

Blanca Salcedo (Argentina)

Poetas de Puerto Rico

Amílcar Cintrón

Ketchandrivel Bermúdez

**Fiesta del Día Mundial de la Poesía Museo de Arte de Puerto Rico (Avenida De Diego 299, Santurce) 7:00 pm**

Maestra de Ceremonia: Zoé Jiménez Corretjer

Poetas internacionales

Odi Gonzales (Perú)

Roberto Fernández Iglesias (Panamá)

Wellington Castillo (Perú)

Rafael Pineda (República Dominicana)

Juana M. Ramos (El Salvador)

Margarita Laso (Ecuador)

Nora Vidal (Perú)

Poetas de Puerto Rico

Iris Miranda

Raúl Guadalupe

Carlos Esteban Cana

Judy Allende

John Torres

José Santos

Hiram Collazo

Wenceslao Serra Deliz

Etnairis Rivera

**jueves, 22**

**Bohemia poética frente al mar de Piñones 5:00 pm**

Bamboobei, Carretera 187, km 5 Piñones 787-253-0948

Lectura abierta

Con la participación de...

Elsa Tio

Ana María Fuster

Magaly Quiñones

José "JJ" Jiménez Fuentes

**viernes, 23**

**Premiación Certamen Poesía del DE, Templo Iglesia Unity (Calle Victoria entrando por la Calle del Parque, Santurce) 9:30 am**

Poetas internacionales

Carlos Aguasaco (Colombia)

Roberto Fernández Iglesias (Panamá)

Rafael Pineda (República Dominicana)

Juana M. Ramos (El Salvador)

Luis Reynaldo Pérez (República Dominicana)

Wellington Castillo (Perú)

Elizabeth Cazessús (México)

**Sala de recepciones Universidad de Puerto Rico, Bayamón 11:00 am**

Poetas internacionales

Hugo Mujica (Argentina)

Odi Gonzales (Perú)

Leticia Luna (México)

Javier Medina Bernal (Panamá)

Pedro Enríquez (España)  
Poetas de Puerto Rico  
Eugenio García Cuevas  
María Teresa Machado  
Raúl Guadalupe  
Stephanie Cruz  
José Curet

Presentación del libro *Ariadna del Agua* de Etnairis Rivera, Casa de los Poetas, Urb. Roosevelt 6:00 pm

Presenta Félix Córdova-Iturregui

Recital

Poetas internacionales  
Leticia Luna (México)  
Elizabeth Cazessús (México)  
Odi Gonzáles (Perú)  
Tito Alvarado (Chile)  
Carlos Aguasaco (Colombia)  
Pedro Enríquez (España)  
Poetas de Puerto Rico  
Ana María Fuster  
Etnairis Rivera  
Félix Córdova Iturregui  
Zoé Jiménez Corretjer

The Poet's Passage, Viejo San Juan 7:30 pm

Poetas internacionales  
José Sánchez Lara (Cuba)  
María Ángeles Pérez López (España)  
Javier Medina Bernal (Panamá)  
Hugo Mujica (Argentina)  
Luis Reynaldo Pérez (República Dominicana)  
Poetas de Puerto Rico  
Cindy Jiménez Vera  
Iris Alejandra Maldonado  
Carmen Rodríguez Marín  
María Soledad Calero  
José Raúl Ubieta  
José Rafael Colón  
Clara de Jesús  
Laura Castro  
Walberto Vázquez  
Sally Acevedo  
Betsy dj Rosario  
Stefan Antonmattei

Amadeus Restaurant and Bistro Bar (Ave. Chardón, Hato Rey) 8:00 pm

Poetas internacionales  
Blanca Salcedo (Argentina)  
Soledad Altamirano (Honduras)  
Roberto Fernández Iglesias (Panamá)  
Rafael Pineda (República Dominicana)  
Juana M. Ramos (El Salvador)

**sábado, 24**

Gran Fiesta de Clausura Teatro Priscila Flores, San Lorenzo 7:00 pm

Poetas internacionales  
Blanca Salcedo (Argentina)  
Hugo Mujica (Argentina)  
Tito Alvarado (Chile)  
Carlos Aguasaco (Colombia)



José Carlos Sánchez Lara (Cuba)  
Juana M. Ramos (El Salvador)  
María Ángeles Pérez López (España)  
Pedro Enríquez (España)  
Soledad Altamirano (Honduras)  
Elizabeth Cazessús (México)  
Leticia Luna (México)  
Javier Medina Bernal (Panamá)  
Roberto Fernández Iglesias (Panamá)  
Odi Gonzales (Perú)  
Wellington Castillo (Perú)  
Luis Reynaldo Pérez (República Dominicana)  
Rafael Pineda (República Dominicana)  
Poetas sanlorenceños  
Violeta Pujols  
Carlos Vázquez Cruz  
Artistas invitados: Alexis Díaz Pimienta, José Yeray Rodríguez, Trovadores Boricuas  
Improvisadores de Cuba, Islas Canarias y Puerto Rico

\*El programa podría estar sujeto a cambios.

El IV Festival Internacional de Poesía en Puerto Rico ha sido posible gracias a la extraordinaria labor de...

La Junta Directiva del Festival Internacional de Poesía: Vilma Reyes Díaz, Marcos Rodríguez-Frese, Vicente Rodríguez-Nietzsche, William Pérez-Vega, Violeta Pujols, Antonio Rosa Montañez, Pedro Juan Ávila, Susie Medina Jirau, Judy García Allende, Wenceslao Serra Deliz

La Universidad Interamericana de Puerto Rico, Recinto Metropolitano, la rectora Dra. Marilina Wayland, el Dr. Luis Mayo y la Dra. Olga Villamil

El Municipio de San Lorenzo, su Honorable Alcalde, José Román Abreu, su director de Cultura Orlando de Jesús, los trovadores Roberto Silva, Omar Santiago, los músicos José Santana y José Enchautegui

El Comité Organizador área Oeste del FIPPR: Gloria Marini, Wanda Cortés, Beatriz Arroyo Torres, Alberto Martínez Márquez, y Leticia Ruiz Rosado

La Universidad de Puerto Rico, recintos de Aguadilla, Bayamón, Cayey y Humacao.

Las universidades Caribbean University de Vega Baja, Columbia University de Caguas, Universidad Interamericana de Arecibo  
El Departamento de Educación y la Dra. Nannette Portalatín

Los municipios de Aguadilla, Manatí y Arecibo

Las escuelas Padre Rufo y María Cadilla de Arecibo

el Centro Cultural René Marqués, el Teatro Taboas, el Centro Cultura José S. Alegría, la Asociación Médica de Puerto Rico, Amadeus Café, The Poet's Passage, Casa de los Poetas

Los poetas y colaboradores Etnairis Rivera, Marcos Reyes Dávila, Carlos Roberto Gómez, Wanda Pabellón, Jonathan Berríos, Zoé Jiménez Corretjer, Eugenio García Cuevas, Orlando de Jesús, Nora Vidal, Mayrim Cruz-Bernal, Lady Lee Andrews, Ana María Fuster, Aida de Jesús, Hiram Collazo, Elsa Tio, Salvador Rosa hijo, Carlos Esteban Cana, Esteban Charpentier de Argentina, Robert Max Steenkist de Colombia, Mario Puglisi y Efraín Gutiérrez de México

El artista plástico José R. Alicea, diseñador del arte del cartel dedicado a Clara Lair

Revistas Exégesis, El Educador, Borinquen Literario, Letras de Fuego, En sentido figurado, 80 Grados

Dra. Marta Canals (Clínica Dental Los Paseos), Dr. Raymond Gerena, Dra. Frances García (pediatra), Caribbean Rubber, Pedro Carmona Customs Broker, Sra. Ana María Santiago Montañez, el Sr. Luis Estrada, Atenas College, Cooperativa de la Federación, Museo de Arte de Puerto Rico

**Mucho Ojo**

Martes 20

Teatro Taboas: al nombre del poeta Pedro Enríquez le falta su país, España

Centro Cultural José Alegría: no indica pueblo

Centro Cultural de Humacao Conversatorio con los poetas de Humacao: no indica hora

Miércoles 21

Museo de Arte de Puerto Rico, con los estudiantes de la escuela Padre Rufo: no indica hora

En los agradecimientos figuran varios recintos de la Universidad de Puerto Rico, incluso Cayey, pero no veo ninguna actividad a celebrarse allí.